

# IN QUESTO NEGOZIO E' OBBLIGATORIO

## In this store, you must:



**Evitare assembramenti, anche all'esterno del negozio**  
Avoid gatherings, even outside the shop



**Osservare il distanziamento interpersonale di almeno 1 metro**  
Observe the interpersonal distance of at least 1 meter



**Indossare la mascherina**  
Wear the mask



**Indossare i guanti "usa e getta"**  
Wearing "disposable gloves"

### IN QUESTA ATTIVITA' GARANTIAMO

In this activity we guarantee



- ◆ **La pulizia e l'igiene ambientale quotidianamente**  
Daily cleaning and environmental hygiene
- ◆ **Adeguate aerazione naturale e ricambio d'aria**  
Adequate natural ventilation and air exchange
- ◆ **Ampia disponibilità ed accessibilità a sistemi per la disinfezione delle mani**  
Wide availability and access to hand disinfection systems



**Il pagamento elettronico è consigliato, evita i contanti se puoi**  
Electronic payment is recommended, avoid cash if you can

Ti ringraziamo per la collaborazione e per aver contribuito al rispetto delle **disposizioni nazionali e regionali vigenti**  
We thank you for your cooperation and for contributing to respect existing national and regional regulations

# IN QUESTO NEGOZIO E' OBBLIGATORIO

## In this store, you must:



**Evitare assembramenti, anche all'esterno del negozio**  
Avoid gatherings, even outside the shop



**Osservare il distanziamento interpersonale di almeno 1 metro**  
Observe the interpersonal distance of at least 1 meter



**Indossare la mascherina**  
Wear the mask

### IN QUESTA ATTIVITA' GARANTIAMO

In this activity we guarantee



**La pulizia e l'igiene ambientale quotidianamente**

Daily cleaning and environmental hygiene



**Adeguata aerazione naturale e ricambio d'aria**

Adequate natural ventilation and air exchange



**Ampia disponibilità ed accessibilità a sistemi per la disinfezione delle mani**

Wide availability and access to hand disinfection systems



**Il pagamento elettronico è consigliato, evita i contanti se puoi**

Electronic payment is recommended, avoid cash if you can



**Nei locali fino a 40 metri quadri si raccomanda l'accesso ad 1 persona oltre al massimo di 2 operatori (D.P.C.M. del 17 maggio 2020)**

In rooms up to 40 square meters, access is recommended to a person over the maximum of two operators (D.P.C.M. of 17 May 2020)



**Osservare il distanziamento interpersonale di almeno 1 metro**

Observe the interpersonal distance of at least 1 meter



**Indossare la mascherina**

Wear the mask

## IN QUESTA ATTIVITA' GARANTIAMO

In this activity we guarantee



**La pulizia e l'igiene ambientale quotidianamente**

Daily cleaning and environmental hygiene



**Adeguata aerazione naturale e ricambio d'aria**

Adequate natural ventilation and air exchange



**Ampia disponibilità ed accessibilità a sistemi per la disinfezione delle mani**

Wide availability and access to hand disinfection systems



**Il pagamento elettronico è consigliato, evita i contanti se puoi**

Electronic payment is recommended, avoid cash if you can

Ti ringraziamo per la collaborazione e per aver contribuito al rispetto delle **disposizioni nazionali e regionali vigenti**

We thank you for your cooperation and for contributing to respect existing national and regional regulations

# IN QUESTO UFFICIO E' OBBLIGATORIO

## In this office, you must:



**Osservare il distanziamento interpersonale di almeno 1 metro**  
Observe the interpersonal distance of at least 1 meter



**Igienizzarsi spesso le mani**  
Disinfect your hands often



**Indossare la mascherina**  
Wear the mask

### IN QUESTO UFFICIO GARANTIAMO

In this office we guarantee



-  **La pulizia e la disinfezione di tutte le superfici e le aree comuni all'utenza**  
Cleaning and disinfection all surfaces and areas common to users
-  **Adeguata aerazione naturale e ricambio d'aria**  
Adequate natural ventilation and air exchange
-  **Ampia disponibilità ed accessibilità a sistemi per la disinfezione delle mani**  
Wide availability and access to hand disinfection systems



**In questo ufficio è raccomandato l'appuntamento su prenotazione**  
In this office the appointment by reservation is recommended

Ti ringraziamo per la collaborazione e per aver contribuito al rispetto delle **disposizioni nazionali e regionali vigenti**  
We thank you for your cooperation and for contributing to respect existing national and regional regulations

# IN QUESTA PISCINA E' OBBLIGATORIO

## In this swimming pool, you must:



**Non condividere gli armadietti con gli altri utenti**  
Don't share lockers with other users



**Riporre oggetti personali e indumenti dentro la propria borsa, anche all'interno degli armadietti** - Put away personal items and clothing inside your bag, even inside the lockers



**Igienizzarsi le mani all'ingresso**  
Hygien your hands at the entrance



**Osservare il distanziamento interpersonale di almeno 1 metro, anche negli spogliatoi e nelle docce** - Observe interpersonal distance of at least 1 meter, even in the locker rooms and showers



**L'accesso in vasca e nelle aree solarium è consentito, nella misura di una persona ogni 7 MQ** - Access to the bathtub and solarium areas is allowed, to the extend of one person every 7 square meters

### IN QUESTA PISCINA GARANTIAMO

In this pool we guarantee



**La pulizia frequente e la disinfezione delle aree comuni e delle attrezzature dopo ogni uso**  
Frequent cleaning and disinfection of common areas and equipment after every use



**Ampia disponibilità ed accessibilità a sistemi per la disinfezione delle mani**  
Wide availability and accessibility to hand disinfection systems



**Gli accompagnatori dei minori sono tenuti a far rispettare agli stessi le norme igienico comportamentali**  
Child carers are required to enforce Hygiene behavioral standards



**Si ricordano le consuete norme di sicurezza e igiene**  
The usual safety and hygien standards are recalled

Ti ringraziamo per la collaborazione e per aver contribuito al rispetto delle **disposizioni nazionali e regionali vigenti**  
We thank you for your cooperation and for contributing to respect existing national and regional regulations

# IN QUESTA PALESTRA E' OBBLIGATORIO

## In this gym, you must:



**Non condividere borracce, bottiglie, bicchieri, asciugamani, etc. con altri utenti**  
Do not share water bottles, bottles, glasses, towels, etc. with other users



**Riporre oggetti personali e indumenti dentro la propria borsa, anche all'interno degli armadietti** - Put away personal items and clothing inside your bag, even inside the lockers



**Igienizzarsi le mani all'ingresso e uscita**  
Hygien your hands at the entrance and the exit



**Osservare il distanziamento interpersonale di almeno 2 metri mentre si svolge l'attività e di 1 metro quando non si svolge nessuna attività** - Observe the interpersonal distance of at least 2 meters while the activity takes place and 1 meter when no activity takes place



**Utilizzare apposite calzature dedicate all'attività**  
Use special footwear dedicated to the activity

### IN QUESTA PALESTRA GARANTIAMO

In this gym we guarantee



**La pulizia frequente e la disinfezione delle aree comuni e delle attrezzature dopo ogni uso**  
Frequent cleaning and disinfection of common areas and equipment after every use



**Ampia disponibilità ed accessibilità a sistemi per la disinfezione delle mani**  
Wide availability and accessibility to hand disinfection systems



**Tutti gli ambienti sono aerati nell'arco della giornata**  
All enviroments are airy throughout the day



**Si ricordano le consuete norme di sicurezza e igiene**  
The usual safety and hygien standards are recalled

Ti ringraziamo per la collaborazione e per aver contribuito al rispetto delle **disposizioni nazionali e regionali vigenti**  
We thank you for your cooperation and for contributing to respect existing national and regional regulations

# IN QUESTO LOCALE E' OBBLIGATORIO

## In this local, you must:



**Rilevare la temperatura corporea per i clienti che consumano al tavolo**  
Detect body temperature for table-consuming customers



**Evitare assembramenti, anche all'esterno del locale**  
Avoid gatherings, even outside the room



**Osservare il distanziamento interpersonale di almeno 1 metro**  
Observe the interpersonal distance of at least 1 meter



**Indossare la mascherina, ogni volta che non si è seduti al tavolo**  
Wear the mask whenever you are not sitting at the table



**Igienizzarsi spesso le mani**  
Disinfect your hands often

### IN QUESTA ATTIVITA' GARANTIAMO

In this activity we guarantee



**La pulizia e l'igiene ambientale quotidianamente**  
Daily cleaning and environmental hygiene



**Adeguata aerazione naturale e ricambio d'aria**  
Adequate natural ventilation and air exchange



**Ampia disponibilità ed accessibilità a sistemi per la disinfezione delle mani**  
Wide availability and access to hand disinfection systems



**Il pagamento elettronico è consigliato**  
Electronic payment is recommended



**In questo locale è raccomandata la prenotazione**  
Reservation is recommended in this local

Ti ringraziamo per la collaborazione e per aver contribuito al rispetto delle **disposizioni nazionali e regionali vigenti**  
We thank you for your cooperation and for contributing to respect existing national and regional regulations

# IN QUESTO LOCALE E' OBBLIGATORIO

## In this local, you must:



**Rilevare la temperatura corporea per i clienti che consumano al tavolo**  
Detect body temperature for table-consuming customers



**Evitare assembramenti, anche all'esterno del locale**  
Avoid gatherings, even outside the room



**Osservare il distanziamento interpersonale di almeno 1 metro, anche al bancone o al tavolino** - Observe the interpersonal distance of at least 1 meter, even at the counter or at the coffee table



**Indossare la mascherina, mentre si attende di essere serviti**  
Wear the mask while waiting to be served



**Igienizzarsi spesso le mani**  
Disinfect your hands often

### IN QUESTA ATTIVITA' GARANTIAMO

In this activity we guarantee



**La pulizia e l'igiene ambientale quotidianamente**  
Daily cleaning and environmental hygiene



**Adeguata aerazione naturale e ricambio d'aria**  
Adequate natural ventilation and air exchange



**Ampia disponibilità ed accessibilità a sistemi per la disinfezione delle mani**  
Wide availability and access to hand disinfection systems



**Il pagamento elettronico è consigliato**  
Electronic payment is recommended



**In questo locale è raccomandata la prenotazione**  
Reservation is recommended in this local

Ti ringraziamo per la collaborazione e per aver contribuito al rispetto delle **disposizioni nazionali e regionali vigenti**  
We thank you for your cooperation and for contributing to respect existing national and regional regulations